



EGZEMPLARZ  
BEZPŁATNY

Zdrowych, spokojnych i pełnych nadziei  
**Świąt Wielkanocnych**  
 oraz wiele radości i wiosennego optymizmu

życzą  
 Rada i Wójt Gminy Godów oraz Redakcja



## TRZECIE PODEJŚCIE SKRZYSZOWSKICH TENISISTÓW STOŁOWYCH DO II LIGI

więcej na str. 10



Fot. F. Jabotnik

## IZBA PAMIĘCI W GOŁKOWICACH

więcej na str. 6



Fot. GGKSI w Godowie

W NUMERZE:

RUSZYŁ NABÓR DO PROGRAMU  
„AKTYWNY SAMORZĄD”

SUKCES WYGODANY PO NASZYMU,  
CZYLI PO ŚLĄSKU

WINNERSI DLA KACPRA

KSIĄŻKOMAT W GODOWIE

MŁODZI: ZWYCZAJNIE NIEZWYCZAJNI

ZAKON KRZYŻACKI A ŚLĄSK CZ. I

## IDEALNA KOBIETA NA DZIEŃ KOBIET



Zespół Szkolno-Przedszkolny w Godowie  
– grupa Misie



Oddziały Przedszkolne w Krostoszowicach – grupa Biedronki

PRZYCHODNIA  
OVIKOR MEDICAL CLINIC OF SILESIA

ov!kor<sup>®</sup>  
MEDICAL CLINIC OF SILESIA

PORADNIA PODSTAWOWEJ OPIEKI ZDROWOTNEJ

PORADNIA LECZENIA BÓLU PRZEWLEKŁEGO

OPIEKA PALIATYWNA W DOMU PACJENTA ORAZ W PRZYCHODNI

PORADNIA MEDYCZYNY PODRÓŻY

PUNKT SZCZEPIEŃ: PODRÓŻNICZE I KRAJOWE

PORADNIA MEDYCZYNY PRACY: BADANIA PROFILAKTYCZNE  
(WSTĘPNE, OKRESOWE, KONTROLNE), KSIĄŻECZKI ZDROWIA,  
BADANIA KIEROWCÓW WSZYSTKICH KATEGORII,  
BADANIA DO POZWOLENIA NA BROŃ I INNE

Przyjmujemy  
w Radlinie ul. W. Orkana 8  
i w Skrzyszowie ul. Zielona 25 A.

Rejestracja wyłącznie telefoniczna:

9:00–16:00 (pn – pt)  
+48 509 781 752

Szczegółowe informacje: [www.ovikor.pl](http://www.ovikor.pl) oraz [www.medycyna-pozdrozy.pl](http://www.medycyna-pozdrozy.pl).  
Możliwość płatności kartą lub gotówką.

dr n. med. Kordian Waroński serdecznie zaprasza!



Alina Tomas – zwyciężczyni I etapu konkursu „Otulić się kolorami”



ZARZĄD GMINNY OSP  
w GODOWIE oraz  
GMINNY KLUB HDK PCK  
w GODOWIE  
zapraszają na akcję HDK

DATA: 18.04.2021 r.  
godz. 9:00 - 13:00

REJESTRACJA DAWCÓW  
DO godz.: 12:30

REMIZA OSP ŁAZISKA  
ul. POWSTAŃCÓW ŚL. 95

ORGANIZATORZY:



PATRONAT  
HONOROWY:  
WÓJTA  
GMINY GODÓW

PARTNERZY:



## NARZĘDZIE BADANIA KOMPETENCJI

Zachęcamy do skorzystania z bezpłatnego narzędzia do badania kompetencji w Powiatowym Urzędzie Pracy w Wodzisławiu Śląskim.

### NARZĘDZIE BADANIA KOMPETENCJI POMOŻE CI W:

- podjęciu decyzji o wyborze zawodu, w którym najlepiej sprawdzają się Twoje kompetencje i predyspozycje zawodowe,
- określeniu i wyborze kierunku kształcenia lub szkolenia,
- znalezieniu pracy dostosowanej do Twoich kompetencji,
- zaplanowaniu rozwoju kompetencji, które są poszukiwane przez pracodawców.

### NBK MOŻESZ WYKONAĆ, NIE WYCHODZĄC Z DOMU:

- badanie potrwa ok. 60 minut,
- może być wykonane ONLINE,
- po zakończonym badaniu otrzymasz szczegółowy raport z wynikami badania i wskazówkami do dalszego rozwoju.

### ZGŁOŚ SIĘ DO DORADCY ZAWODOWEGO:

- 32 459 29 98, 32 459 29 89, 32 459 29 96,
- poradnictwo@pup-wodzislaw.pl.

## WIRTUALNE SPOTKANIA EKSPERTÓW

Na przełomie stycznia i lutego odbyła się seria transgranicznych warsztatów w ramach projektu „Wspólnymi siłami do rozwoju pogranicza”. Uczestnicy spotkań starali się odpowiedzieć na pytanie, jakie wymierne korzyści przynosi współpraca transgraniczna oraz jakie szanse i potrzeby pojawiają się w kolejnej perspektywie finansowej.

W obliczu pandemii wypracowano formułę hybrydową warsztatów - przedstawiciele polskiej strony spotkali się w siedzibie Urzędu Gminy Godów, przedstawiciele strony czeskiej w Centrum Kultury w Piotrowicach, a następnie łączyli się za pośrednictwem e-połączenia na platformie ZOOM.

Wirtualne spotkanie ekspertów z partnerskich gmin pozwoliło na wypracowanie wspólnych kierunków działań w zakresie oświaty, ochrony zdrowia, bezpieczeństwa publicznego, ochrony środowiska, gospodarki oraz zagospodarowania przestrzennego.

Środki finansowe na realizację przedsięwzięcia gminy Piotrowice koło Karwiny, Godów i GCKSIT pozyskały wspólnie z Funduszu Mikroprojektów w ramach Programu Interreg V-A.

Referat FZ



# Sprawdź swoje kompetencje !

COMBIDATA

**NBK**  
narzędzie do badania kompetencji

KAPITAŁ LUDZKI  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

Centrum Rozwoju Zasobów Ludzkich

MINISTERSTWO PRACY  
I POLITYKI SPOŁECZNEJ

UNIA EUROPEJSKA  
EUROPEJSKI  
FUNDUSZ SPOŁECZNY

Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

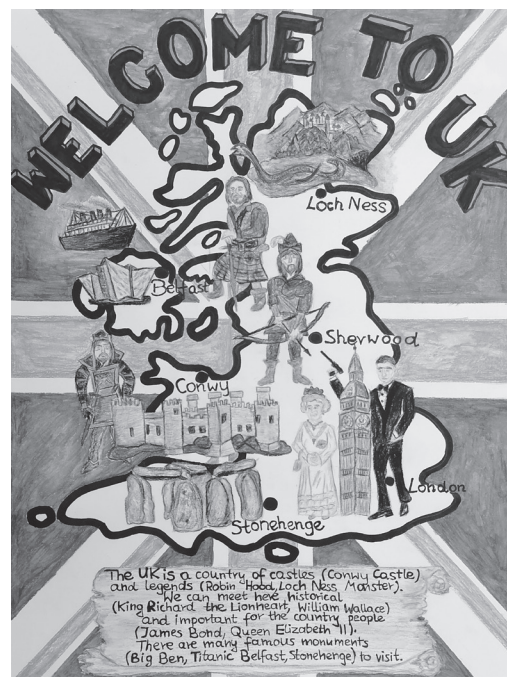


*Narzędzie do badania kompetencji*  
**ONLINE**

## WYNIKI POWIATOWEGO KONKURSU PLASTYCZNO-JĘZYKOWEGO „CREATE YOUR ENGLISH WORLD VI”



Praca Małgorzaty Kulpy



Praca Emilii Burdy

Od 1 do 19 lutego 2021 r. w Zespole Szkolno-Przedszkolnym w Łaziskach przy współpracy z Zespołem Szkół Technicznych nr 1 w Wodzisławiu Śląskim odbywał się Powiatowy Konkurs Plastyczno-Językowy pt. „Create Your English World VI”, który skierowany był do uczniów klas 4–8 szkół powiatu wodzisławskiego.

Zadaniem uczestników konkursu było stworzenie dowolną techniką plakatu zachęcającego do odwiedzin Zjednoczonego Królestwa oraz krótki opis przedstawionych miejsc w języku angielskim. Konkurs cieszył się sporą popularnością, o czym świadczyły prace uczniów również spoza naszego powiatu.

Z ponad 50 prac, po trudnej i długiej naradzie, jury przyznało pierwsze trzy miejsca oraz dwa wyróżnienia:

**I MIEJSCE**

Małgorzata Kulpa

**WYRÓŻNIENIE:**

Sandra Adamczyk

**II MIEJSCE**

Zuzanna Tomala

**WYRÓŻNIENIE:**

Pola Krziżok

**III MIEJSCE**

Emilia Burda



Praca Zuzanny Tomali

Gratulujemy zwycięzcom oraz dziękujemy wszystkim uczestnikom za udział w konkursie i zapraszamy do udziału w kolejnych edycjach konkursu!

Weronika Wnuk-Czerwicka



Praca Poli Krziżok



Praca Sandry Adamczyk

# WINNERSI DLA KACPRA

Winnersi to jedna wielka Rodzina. Kiedy dowiedzieliśmy się, że Kacper poważnie zachorował, od razu przystąpiliśmy do działania. Kacper w przeszłości był zawodnikiem naszej szkółki, tym bardziej zależało nam, aby wesprzeć Państwa Polnik w walce z chorobą. W przeszłości wiele razy pomagaliśmy potrzebującym, biorąc udział w turniejach charytatywnych, więc bez wahania przystąpiliśmy do organizacji takiego. Dyrekcja Szkoły Podstawowej w Godowie udostępniła nam bezpłatnie halę sportową, a Wójt Gminy Godów objął honorowym patronatem to wydarzenie.

Trzeba tutaj wspomnieć, że na Facebooku utworzono grupę „Licytacje dla Kacpra”, gdzie na licytację wystawiliśmy miejsce dla sponsora tytularnego na plakacie tego turnieju. Nie spodziewaliśmy się takiego zainteresowania tą aukcją, które przerosło nasze oczekiwania. Walka trwała do ostatniej minuty. Wygranym okazała się firma Technika Grzewcza i Sanitarna, której właścicielem jest Pan Andrzej Duda – lokalny przedsiębiorca.

Pozostało nam zaprosić uczestników. Jak się okazało, żadna z zaproszonych drużyn nie odmówiła udziału, a wręcz padały pytania, w jaki sposób dodatkowo można pomóc. W turnieju udział wzięły naprawdę klasowe drużyny rocznika 2013 ze Śląska, to jest: Górnik Zabrze, RKP ROW Rybnik, GKS Jastrzębie, CKM Piast Cieszyn, Płomień Połomia i nasza drużyna.

Rywalizacja była bardzo zacięta i wyrównana, a radości dzieci nie było końca. Wszyscy uczestnicy otrzymali pamiątkowe złote medale oraz dyplomy. Pucharami wyróżniono trzy pierwsze zespoły, a ilościowymi statuetkami wyróżniających się zawodników. Myślę, że nie warto opisywać klasyfikacji, bo nie o to nam chodziło w tym turnieju. Jesteśmy pewni, że osiągnęliśmy wyznaczony cel i że „RAZEM WYGRAMY TEN MECZ”.

Jeszcze raz chcemy podziękować wszystkim wyżej wymienionym, a także niewymienionym, którzy pomogli nam przy organizacji tego projektu.

*Szkołka Piłkarska Winners*

**WINNERSI DLA KACPRA**  
CHARYTATYWNY TURNIEJ PIŁKARSKI

POMÓŻMY KACPROWI  
ODZYSKAĆ ZDROWIE I RADOŚĆ ŻYCIA!

FUNDACJA "ISKIERKA"  
ING BANK SŁĄSKI: 79 1050 0099 6781 1000 1000 1009  
1% KRS 0000248546 cel szczegółowy: "KACPER POLNIK"

ZAGRALI DLA KACPRA:



## CZERPAĆ Z PRZESZŁOŚCI DLA PRZYSZŁOŚCI

Za zaangażowanie

Paniom i Panom wielkie podziękowanie!  
Heniek Czyż zabrał się za malowanie i oklejanie  
pokomunistycznej szafy sejfem zwanej,  
w spadku od O.K. nam danej.  
Heniek dziury w ścianach wywiercił,  
antyramy ze zdjęciami zawiesił.

Regionalne stroje trzeba w kątach ustawić,  
więc manekiny z patyków Józek sprawił,  
zaś buty na kartki za komuny kupione  
do stroju są przez Genię przyniesione.

Krzysio Popek herb Gołkowic „Sprawiedliwość” wyrzeźbił  
i na wejściu do Izby umieścił.

Na stole heklowany serwet  
i obraz Chrystusa wyszyty od Rity.

Stołki retro przy stole się rozgościły  
od Irki, Geni, Anielki, Trudki i Aliny.

Anielka Surma serwetki hekluje duże i małe,  
by w oknie zawiesić i krzyż z nich  
w antyramie na głównej ścianie zawiesić.

Obraz przepięknie wyszyty, bardzo jest leciwy  
od Danki i Stasia do Izby ofiarowany.

Gardinsztanga Zyga od starki przynosi,  
Anielka gardinka heklować musi.

Zaś Zyga Undas reklę od starki  
pięknie pomalował i odrestaurował,  
na ścianie koło sejfu zamontował.

Wandszoner czy iberhantuch od Irki  
na reklę od Nele też wisi.

Zdradło stare też być musi,  
więc Stefan się skusił i zdradło podrzucił,  
zaś Zyga na ścianie powiesił.

„Czerpać z przeszłości dla przyszłości”  
przez Lucynę od Rity wyszyty,  
tym hasłem bardzo się szcycimy,  
naszym dzieciom i wnukom  
przekazać chcemy.

Jadzia zaś ptysie upiecze ku naszej uciechu!

Pandemia wnet się skończy,  
więc wszystkich zapraszamy  
do Izby Wspomnień oglądania!

Zarząd KGW Gołkowice



## IZBA PAMIĘCI W GOŁKOWICACH

Pani Dyrektor GCKSiT w Godowie Tatiana Stopyra udostępniła pomieszczenie w Ośrodku Kultury w Gołkowicach dla KGW Gołkowice. Zarząd zdecydował, że urządzimy tam „Wspomnień Czar” lub jak kto woli: Izbę Pamięci, więc zabrałiśmy się do roboty, zakupiliśmy antyramy na zdjęcia i farbę. Heniek Czyż był głównym dowodzącym w tej sprawie i robocie, malował, kleił, wiercił dziury w ścianach. Był do naszej dyspozycji, więc bardzo mu za to dziękujemy! Takim właśnie czynem społecznym w czasie pandemii uczciliśmy rocznice II i III Powstania Śląskiego.

Wszystkim darczyńcom i bezinteresownie zaangażowanym bardzo dziękujemy!

Zarząd KGW Gołkowice

## 100. ROCZNICA PLEBISCYTU NA ŚLĄSKU

20 marca 1921 roku odbył się plebiscyt w sprawie przynależności państwowej Śląska. Wyniki głosowania miały ogromny wpływ na późniejszy układ granic.

W latach 1919-1921 ważyły się losy podziału Górnego Śląska pomiędzy Niemcy i Polskę. Zgodnie z postanowieniami kończącego I wojnę światową traktatu wersalskiego ten spór rozstrzygnąć miał plebiscyt. Zorganizowano go, aby ludność mogła opowiedzieć się za jedną ze stron.

Uprawnionych do głosowania było ponad 1,2 mln osób. W plebiscycie mogły głosować wszystkie osoby powyżej 20 lat, które mieszkały lub urodziły się na obszarze plebiscytowym. Obszar plebiscytowy obejmował powiaty: bytomski, gliwicki, głubczycki, katowicki, kluczborski, kozielski, lubliniecki, opolski, pszczyński, rybnicki, strzelecki, tarnogórski oraz część powiatu prudnickiego i niewielką część powiatu namysłowskiego.

Frekwencja była niemalże stuprocentowa. Za przynależnością do Polski zagłosowało niewiele ponad 40% głosujących. Międzysojusznicza Komisja Rządząca i Plebiscytowa, która nadzorowała przygotowanie i przebieg głosowania, przyznała większą część obszaru Niemcom.

W rezultacie wydarzenie to było jedną z przyczyn wybuchu III powstania śląskiego, po którym zdecydowano o korzystniejszym dla Polski podziale regionu.

A.P.

## STARE FOTOGRAFIE Z GMINY GODÓW POSZUKIWANE!

Centrum Kultury, Sportu i Turystyki w Godowie szykuje się do wydania kolejnej publikacji – tym razem będzie to

### „GMINA NA STAREJ FOTOGRAFII”

W związku z tym zwracamy się z prośbą do osób, która posiadają ciekawe stare zdjęcia (budynki, krajobrazy, obrzędy, ludzie itp.) o dostarczenie ich do Ośrodka Kultury w Godowie, gdzie zostaną zeskanowane i zwrócone właścicielowi, lub o przesłanie gotowych skanów mailem na [centrum@gckgodow.pl](mailto:centrum@gckgodow.pl) (tytułem: Gmina na starej fotografii). Prosimy także o informację, co dane zdjęcie przedstawia, z którego roku pochodzi i kto jest jego właścicielem. Z góry dziękujemy za pomoc.

**Wszystkim udostępniającym swoje archiwalne zdjęcia oferujemy pierwszeństwo otrzymania albumu.**



Państwowy Fundusz  
Rehabilitacji Osób  
Niepełnosprawnych

## RUSZYŁ NABÓR DO PROGRAMU „AKTYWNY SAMORZĄD”

Po raz kolejny osoby niepełnosprawne z terenu powiatu wodzisławskiego mogą ubiegać się o dofinansowanie w ramach pilotażowego programu „Aktywny Samorząd”, który finansowany jest ze środków PFRON. Wraz z początkiem marca ruszył nabór wniosków w ramach modułu pierwszego i drugiego.

Program składa się z dwóch części, tzw. modułów. Pierwszy moduł dotyczy m.in. pomocy w zakupie i montażu oprzyrządowania do posiadanego samochodu, pomocy w uzyskaniu prawa jazdy, zakupie sprzętu elektronicznego, wózka inwalidzkiego o napędzie elektrycznym czy protezy kończyny, w której zastosowano nowoczesne rozwiązania techniczne. To także pomoc w utrzymywaniu aktywności zawodowej. Drugi moduł obejmuje natomiast pomoc w uzyskaniu wyższego wykształcenia osobom uczącym się w szkole policealnej, w kolegium lub szkole wyższej.

Co ważne, PFRON znacząco ułatwił osobom niepełnosprawnym ubieganie się o pomoc w ramach programu. Wniosek o dofinansowanie zarówno w ramach modułu pierwszego, jak i drugiego można składać przez internet w Systemie Obsługi Wsparcia (SOW) pod adresem <https://sow.pfron.org.pl/>. W celu złożenia dokumentów należy posiadać Profil Zaufany lub podpis elektroniczny.

Dodatkowe informacje można znaleźć na stronie internetowej Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Wodzisławiu Śląskim lub pod numerem telefonu (32) 455 14 30 wew. 33 lub 34.

## SUKCES WYGODANY PO NASZYMU, CZYLI PO ŚLĄSKU

*Pięknie umiom te nasze łażyski dziółski godać, bo tak recytowały,  
aż piyrsze miejsce w wojewódzkim konkursie wygrały!*



Matylda Gajdosz i Martyna Gajdosz

Matylda i Martyna Gajdosz z Przedszkola w Łaziskach są zwyciężczyniami Wojewódzkiego Konkursu Recytatorskiego „Po naszymu” organizowanego przez Miejskie Przedszkole nr 1 w Piekarach Śląskich oraz Muzeum Górnictwa Węglowego w Zabrze.

Matylda – młodsza, bo zaledwie 4-letnia, dziewczynka w kocim stroju wyrecytowała wiersz pt. „Kotek” oparty na tekście Juliana Tuwima, natomiast starsza, 6-letnia Martyna, opowiedziała po naszymu o paniewie zacytowanej sowy na podstawie wiersza Jana Brzechwy pt. „Sowa”.

Uczestniczki do konkursu przygotowała wychowawczyni przedszkolna Dorota Jędrusik przy współpracy z mamą dziewczynek. Jury doceniło poprawność wymowy gwarowej, dobór repertuaru, dostosowanie tekstów do możliwości wykonawczych dzieci. Obie siostry doskonale wczuły się w przedstawiane przez siebie postaci – kotka i sowy, co poskutkowało zdobyciem pierwszych miejsc w swoich kategoriach wiekowych.

Serdecznie gratulujemy Matyldzie i Martynce tak wysokich osiągnięć i dziękujemy za włożony wysiłek przy zapamiętaniu i pięknej recytacji wierszy.

Występy obydwu dziewczynek są dostępne na profilu Przedszkola w Łaziskach na YouTube.

Dorota Jędrusik



## Nabór wniosków

08.03 – 22.03.2021 r. do godz. 14:00

### Stowarzyszenie Lokalna Grupa Działania „Morawskie Wrota”

informuje o możliwości składania wniosków o przyznanie pomocy w ramach działania „Wdrażanie Lokalnych Strategii Rozwoju” dla operacji odpowiadających warunkom przyznania pomocy w ramach PROW na lata 2014-2020

### Tworzenie Przedsiębiorstw

1/2021 — limit dostępnych środków 324 681 zł (81 170,15 euro)

- Forma finansowania: premia
- Dofinansowanie dla jednego przedsiębiorcy — 60 000 zł

**Zakres wsparcia:** Rozwój przedsiębiorczości na obszarze wiejskim objętym strategią rozwoju lokalnego kierowanego przez społeczność poprzez podejmowanie działalności gospodarczej

**Dokumenty oraz szczegółowe informacje** o zasadach składania wniosków znajdują się w siedzibie LGD oraz na stronach internetowych:

- [www.morawskie-wrota.pl](http://www.morawskie-wrota.pl) - zakładka „Tworzenie Przedsiębiorstw”
- [www.arimr.gov.pl](http://www.arimr.gov.pl) — zakładka PROW „Podziałanie 19.2”

Należy zapoznać się warunkami konkursu, z ogłoszeniem o konkursie oraz pozostałymi dokumentami dostępnymi na stronie internetowej.

Operacja może zostać wybrana do dofinansowania, jeśli uzyska min. punktowe określone w Lokalnych Kryteriach Wyboru dla Tworzenia Przedsiębiorstw.

Miejsce składania wniosków oraz udzielania informacji w biurze LGD „Morawskie Wrota”

STOWARZYSZENIE  
LOKALNA GRUPA DZIAŁANIA  
„MORAWSKIE WROTA”  
ul. Raciborska 27  
44-350 Goryczyce  
tel./fax 32 45 15 034

[www.morawskie-wrota.pl](http://www.morawskie-wrota.pl)  
[biuro@morawskie-wrota.pl](mailto:biuro@morawskie-wrota.pl)

BEZPŁATNE DORADZTWO

[www.morawskie-wrota.pl](http://www.morawskie-wrota.pl)

„Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich: Europa inwestująca w obszary wiejskie”



## KSIĄŻKOMAT W GODOWIE

Uruchamiamy dla swoich Czytelników nową usługę – Książkomat! Od teraz można odbierać i zwracać zbiory biblioteczne przez całą dobę dzięki urządzeniu, które zainstalowano na zewnątrz budynku GBP w Godowie. Likwidacja barier architektonicznych, ułatwienie dla osób pracujących w godzinach otwarcia biblioteki, zabezpieczenie możliwości bezkontaktowego wypożyczania zbiorów w przypadku ograniczenia działalności biblioteki, a także pomoc dla rodziców z wózkami – to tylko niektóre korzyści, jakie niesie Książkomat.

Aby z niego skorzystać, wystarczy zamówić książkę, czasopismo czy audiobook przez katalog elektroniczny Biblioteki i wybrać opcję odbioru zbiorów w Książkomacie lub złożyć zamówienie telefonicznie. Po umieszczeniu paczki, w jednej z dwudziestu jeden skrytek, Czytelnik otrzyma SMS z jednorazowym kodem dostępu. Na odbiór ma 24 godziny. Do Książkomatu można także zwracać wypożyczone materiały.



## ZIMOWE WIĘŚCI OD UKS JUDO I JU-JITSU ŁAZISKA

Po kilku miesiącach gościny w Ośrodku Kultury w Godowie zawodnicy UKS Judo i Ju-Jitsu Łaziska rozpoczęli ponownie treningi w sali judo w ZSP Łaziska. Dziękujemy Pani Dyrektor GCKSiT za udostępnienie pomieszczenia na treningi w czasie obowiązywania obostrzeń pandemicznych.

Treningi odbywają się intensywnie, bez taryfy ulgowej i cieszą się dużym zainteresowaniem nowych zawodników chętnych do wkroczenia na Ju-Do, czyli „ścieżkę ku zwinności”.

O skuteczności treningów może świadczyć kolejny sukces! Karolina Sitek zajęła 2. miejsce w Mistrzostwach Śląska Juniorów w Judo w Bytomiu w kategorii 70+. Serdecznie gratulujemy!

Michał Kuczak



Karolina Sitek - zdobywczyni II miejsca w Mistrzostwach Śląska Juniorów

## REGULAMIN KORZYSTANIA Z KSIĄŻKOMATU

### POSTANOWIENIA OGÓLNE

1. Niniejszy regulamin określa warunki korzystania z Książkomatu, będącego własnością Gminnej Biblioteki Publicznej w Godowie, ul. 1 Maja 18, 44-340 Godów.
2. Książkomat znajduje się po lewej stronie, obok wejścia do biblioteki, od strony parkingu.
3. Z książkomatu mogą korzystać Użytkownicy, którzy:
  - są zarejestrowani w Gminnej Bibliotece Publicznej w Godowie,
  - nie mają żadnych zobowiązań wobec Biblioteki.

### ZASADY KORZYSTANIA Z KSIĄŻKOMATU

1. Za pośrednictwem Książkomatu można wypożyczać i zwracać książki, audiobooki i czasopisma dostępne w Gminnej Bibliotece Publicznej w Godowie, z wyłączeniem zbiorów powyżej wymiarów skrytki (40×30×15 cm).
2. Jednorazowo można zamówić 5 egz. publikacji, które aktualnie znajdują się na półkach bibliotecznych.
3. Aby skorzystać z Książkomatu, należy złożyć zamówienie:
  - w katalogu elektronicznym na stronie internetowej biblioteki <https://biblioteka.godow.pl>, po zalogowaniu na konto czytelnika,
  - poprzez kontakt telefoniczny pod nr 32 47 27 070, 729 411 087.
4. Zamawiając przez katalog online, Użytkownik dokonuje wyboru miejsca odbioru, wskazując „Książkomat”.
5. Po umieszczeniu zbiorów w urządzeniu Czytelnik otrzyma SMS-a z numerem skrytki i jednorazowym kodem dostępu, np. skrytka 1, kod 1234.
6. **Procedura odbioru:**
  - 1) wprowadzić kod dostępu do przyporządkowanej do usługi skrytki,
  - 2) opróżnić schowek (włożyć ewentualne zwroty),
  - 3) zamknąć skrytkę i zablokować dostęp kodem podanym w SMS-ie, dodając podwójny znak specjalny √√, np. skrytka 1 – kod 1234√√,
  - 4) upewnić się, że skrytka została zamknięta.
7. Wypożyczone materiały są wprowadzane na konto Czytelnika, a zwracane zdejmowane z konta.
8. Paczkę można odebrać w ciągu 24 godzin od otrzymania SMS-a. Po tym terminie skrytka zostanie zwolniona.
9. W przypadku, gdy Czytelnik chce jedynie zwrócić zbiory biblioteczne, powinien skontaktować się z biblioteką, aby uzyskać kod dostępu do skrytki i uzgodnić termin realizacji usługi.
10. Przed włożeniem do skrytki wypożyczone zbiory zostają zabezpieczone przez bibliotekarza, a zwracane przez Czytelnika.
11. Książkomat będzie obsługiwany od poniedziałku do piątku, do godziny 16.00.
12. Zwracać można wyłącznie zbiory wypożyczone w Gminnej Bibliotece Publicznej w Godowie.
13. Awaria urządzenia nie zwalnia z obowiązku terminowego zwrotu zbiorów.
14. Książkomat jest dostępny dla Czytelników 24 godziny przez 7 dni w tygodniu.



## ZAKON KRZYŻACKI A ŚLĄSK CZ. I

**Norbert Mika** (ur. 25 maja 1961 r. w Raciborzu) – doktor nauk humanistycznych, historyk mediewista i regionalista. Zajmuje się badaniami nad dziejami Polski, Czech, Austrii i Niemiec. Jest autorem kilkudziesięciu publikacji naukowych, m.in. *Racibórz w obliczu najazdów tatarskich i zagrożenia wałaskiego*, *Dzieje ziemi raciborskiej*, *Mieszko. Książę raciborski i pan Krakowa – dzielnicowy władca Polski (ok. 1142-1211)*, *Historia miasta i gminy Krzanowice*.

Gdyby dziś zadać pytanie: „Kto i kiedy po raz pierwszy sprowadził Krzyżaków do Polski?”, wydaje się, że najczęściej spotykaną odpowiedzią byłoby stwierdzenie: „Zrobił to Konrad mazowiecki w 1226 r., nadając uzbrojonym braciom z czarnym krzyżem ziemię chełmińską, aby następnie ich rękami podbić i podporządkować pogańskie Prusy!”. Choć do wniosku takiego skłania lektura szkolnych podręczników i popularna literatura przedmiotu, należy zastanowić się, czy tak jednak było istotnie.

Śledząc średniowieczne zapiski źródłowe, już przedwojenni polscy i niemieccy badacze zwrócili uwagę na ciekawy pergaminowy dokument, wystawiony w 1222 r. przez księcia Henryka Brodatego (a więc 4 lata przed darowizną Konrada mazowieckiego), na mocy którego wspomniany tutaj władca śląski nadał Zakonowi Panny Marii Domu Niemieckiego, czyli Krzyżakom, znaczne dobra wokół nieistniejącej już dziś miejscowości Lasusice, w okolicach Namysłowa i Kluczborka. Przekazany teren został następnie zasiedlony niemieckimi i walońskimi kolonistami, stając się podstawą dóbr Zakonu w polskiej części Śląska. W części czeskiej, a dokładnie na ziemi opawskiej, Krzyżacy pojawili się jeszcze wcześniej, bo między 1200 a 1204 r., a więc około ćwierć wieku przed sprowadzeniem rycerzy zakonnych na ziemię chełmińską przez Konrada mazowieckiego. Bracia zyskali w Opawie kościół farny pod wezwaniem Wniebowzięcia Najświętszej Marii Panny oraz należące do tejże świątyni majątki, gdzie usadowiła się ich komenda, podległa mistrzowi domu zakonnego w Pradze.

Oczywiście pojedyncze dobra krzyżackie na Śląsku nie dały im tej mocy, jaką zyskali w Prusach, gdzie utworzyli własne państwo, poszerzane następnie przez kolejne wyprawy krzyżowe, mające na celu podbicie pogańskich plemion i ich chrystianizację. Czołową postacią był tutaj wielki mistrz Zakonu – Hermann von Salza. Zdołał on pozyskać sobie wpływy w Rzymie, jak również na dworach poszczególnych władców. Poparcia rycerzom zakonnym w Prusach udzieliły sąsiednie baliwaty krzyżackie, a także polscy władcy, w tym wspomniany już Henryk Brodaty i jego syn Henryk Pobożny. W styczniu 1235 r., wraz z innymi książętami, podążyli oni z wojskiem do Prus. Jak podaje kronikarz Piotr z Dusburga, biorących udział w krucjacie rycerzy była tak wielka liczba, jakiej dotąd na tych ziemiach nie widziano. Wkroczywszy do Prus, krzyżowcy pokonali pogan nad rzeką Dzierzgonią, a także zajęli i umocnili gród Marienwerder, czyli dzisiejszy Kwidzyn. Blisko osiem lat później (1243 r.) papież Innocenty IV nakazał polskiemu prowincjałowi dominikanów wesprzeć Krzyżaków i ogłosić we Wrocławiu antypruską krucjatę. Rok po tym wydarzeniu (1244 r.) biskup wrocławski i opat klasztoru premonstratensów (norbertanów) św. Wincenego we Wrocławiu, decyzją Stolicy Apostolskiej, zostali wyznaczeni na głównych protektorów polskich sił zbrojnych, mających wyruszyć przeciwko Prusom (*contra Prutenos*). Z kolei schronienie na Śląsku znalazł biskup warmiński Anzelm, po zniszczeniu jego diecezji na skutek antykrzyżackiego powstania. Można więc powiedzieć, iż swój znaczący wkład w utworzenie i umocnienie się państwa zakonnego w Prusach mieli właśnie Ślązacy.

Pojawienie się Krzyżaków na terenie księstwa opolsko-raciborskiego owiane jest mgłą tajemnicy, aby nie powiedzieć sensacji. Zakonowi wyraźnie sprzyjał miejscowy władca Mieszko Otyły, nadając mu 24 września 1239 r. wieś, zwaną *Krzyżacką*, albo też Babią Górą (*villa Cruciferorum, qua dicitur Babegori*), leżącą niedaleko Prudnika. Przychylnie nastawienie Mieszka względem Krzyżaków było konsekwencją jego dobrych relacji z głównymi protektorami tego zakonu w Polsce: wspomnianym już Henrykiem Brodatym oraz Konradem mazowieckim, którego córkę Judytę miał za żonę. Książę opolsko-raciborski nie

cieszył się jednak dobrym zdrowiem. Jego przydomek, a w zasadzie przezwisko *Otyły* wskazuje na nadmierną, chorobliwą wręcz nadwagę, która najpewniej przyspieszyła śmierć tego władcy w 1246 r. Wcześniej – być może w 1243 r. (29 października) – Mieszko sporządził testament, na mocy którego przekazał, na wypadek śmierci, władzę w księstwie swojemu bratu Władysławowi, natomiast matce Wioli przeznaczył, jako oprawę wdowią, Racibórz i Cieszyn. W dokumencie znalazł się również fragment mówiący, iż władca ten postanowił ofiarować Krzyżakom Domu Niemieckiego 100 grzywien lub dziedziczny ekwiwalent (*cruciferis de domo Teutonica centum marcas vel hereditatem equipolentem*).

Prawdopodobnie jednak następca Mieszka Otyłego, wspomniany już książę Władysław, nie wypłacił braciom zakonnym owych 100 grzywien, bowiem ci, odwołując się do drugiej części cytowanego wyżej zapisu testamentowego, mówiącego o ich prawie do stosownego dziedzicznego ekwiwalentu, postanowili skorzystać z nadarzającej się okazji i przejąć kilka książęcych grodów. W tej sprawie wystąpili nawet do Stolicy Apostolskiej, a ta – nie dochodząc wiarygodności krzyżackich roszczeń – przychyliła się do treści ich supliki. Sporządzona 11 marca 1253 r. w Perugii bulla podaje, iż papież Innocenty IV zatwierdził mistrzowi i braciom Szpitala Świętej Marii Domu Niemieckiego w Prusach ich dziedziczne prawo (*hereditario iure*) do Raciborza, Koźła i Cieszyna, jakie otrzymali od nieżyjącego już księcia Mieszka. Było to oczywiście kłamstwo. Jak bowiem wiadomo, Otyły w swoim testamencie nie przekazał Raciborza i Cieszyna rycerzom z czarnym krzyżem, ale swej matce Wioli. Niewykluczone, że cała intryga miała na celu emancypację wspomnianych tutaj grodów spod władzy książęcej i stworzenie w tej części Śląska krzyżackiej enklawy, na wzór państwa zakonnego w Prusach. Warto tutaj wspomnieć, iż Racibórz, Koźle i Cieszyn były stolicami sąsiadujących ze sobą kasztelanii, które stanowiły dość znaczny szmat terytorium i obejmowały swoim zasięgiem obszar całego dzisiejszego Górnego Śląska. Poza tym Krzyżacy mieli również swoją komendę w pobliskiej Opawie, co dawało im nadzieję na połączenie tego ośrodka z kasztelaniami górnośląskimi, które zamierzali sobie przywłaszczyć.

Książę Władysław był jednak zręcznym politykiem, znacznie lepszym aniżeli Konrad mazowiecki, który za swe zbrodnie względem duchowieństwa musiał być uległym wobec woli Kościoła, a co za tym idzie – cofać się wobec żądań Zakonu i beczynnemu patrzeć na jego ekspansję i wzrost potęgi. Wyczuwając o co chodzi, władca opolsko-raciborski nie uznał krzyżackich roszczeń terytorialnych na terenie swego księstwa. Być może nawet zapłacił wielkiemu mistrzowi w Prusach zaległe 100 grzywien, zaś samych zakonników usunął ze swego otoczenia. Odtąd nie spotykamy ich w tej części Śląska, zaś Racibórz, Koźle i Cieszyn pozostały w granicach jego księstwa. Należy zauważyć, iż podobnie postąpił wobec krzyżackich intryg król Węgier Andrzej II, który zorientowawszy się, że sprytni bracia zamierzają stworzyć w podległym mu Siedmiogrodzie wyodrębnione władztwo terytorialne, wkroczył tam z wojskiem i wyrzucił ich, nie oglądając się na papieskie protesty i żądania restytucji ich dóbr.

Pomimo zaistniałego konfliktu sympatia do Zakonu Krzyżackiego na Śląsku trwała jeszcze bardzo długo. Jak podaje kronikarz Piotr z Dusburga, w 1329 r. z pomocą braciom wyruszył książę śląski z Niemodlina (*dux Slesie de Valkenberg*). Był to wnuk wzmiankowanego już kilkakrotnie Władysława — Bolesław, zwany też Bolkiem, pan na Niemodlinie. Wyprawa, w której wziął również udział król Czech Jan Luksemburczyk, podążyła na Litwę i obległa zamek Mederagę, czyli dzisiejszą Medwiagołę na ziemi mielnickiej. Załoga tej twierdzy poddała się i zmuszona była przyjąć chrzest, jednak po odejściu napastników wyrzekła się wiary w Jezusa i wróciła do pogaństwa. Tak więc misjonarskie zapędy niemodlińskiego władcy i jego czeskiego suzerena okryły się niesławą.

Artykuł powstał w ramach projektu „Wspólne Ścieżki”.  
Na kolejną część zapraszamy do następnego numeru miesięcznika „Jesteśmy”.

## MŁODZI: ZWYCZAJNIE NIEZWYCZAJNI



**Nazywam się:** Jakub Piwoński.

**Mieszkam:** w Podbuczu.

**Mam lat:** 11.

**Moja pasja to:** kolarstwo grawitacyjne – rodzaj kolarstwa górskiego uprawianego na silnie nachylonych stokach naturalnych lub specjalnie przygotowywanych trasach.

**Wszystko zaczęło się od:** tego, że przeglądałem kiedyś YouTube i zobaczyłem film, w którym ktoś skakał na rowerze. Kiedy starsi koledzy skakali na krawężnikach pod domem, dołączyłem do nich i jakoś tak się zaczęło.

**Moja pasja jest dla mnie:** codziennością, bo codziennie robię coś związanego z rowerami.

**Jestem wdzięczny za:** koledzy mówią, że ja nie wiem, co to znaczy bezpieczeństwo i z jednej strony tak jest, ale dziękuję Bartoszowi Giemzie z Gobike.pro za nauczenie poprawnej jazdy na rowerach w górach, jak i na hopkach, i nierobienia głupich błędów, żeby nie łąpać kontuzji przez jakiś błąd albo za złe przygotowanie roweru, które może spowodować kontuzję. Dziękuję też moim rodzicom, którzy zawożą mnie na trening czy jakieś zawody lub na rowerowe wakacje.

**W przyszłości chciałbym:** aby u nas w gminie powstał pumtrack (inicjatywa już rozpoczęła się na Facebooku) lub jakieś miejsce do profesjonalnego rowerowania, gdzie można by było ćwiczyć i organizować zawody, a moim celem w 2021 r. jest wystartowanie w pumtrackowych mistrzostwach Polski.



**Inicjatywa budowy pumtracku w gminie Godów:**  
[facebook.com/asfaltowypumtrackwgmniegodow/](https://facebook.com/asfaltowypumtrackwgmniegodow/)

## TRZECIE PODEJŚCIE SKRZYSZOWSKICH TENISISTÓW STOŁOWYCH DO II LIGI

Sekcja tenisa stołowego GWIAZDY Skrzyszów to jedna z najstarszych sekcji tenisa stołowego na Śląsku. W sezonie 2021/2022 będzie obchodzić 65-lecie swojej działalności. Przez te wszystkie lata działalności przechodziła różne okresy, występowała w rozgrywkach od klasy C do II ligi.

W 1964 roku wywalczyła drużynowe Mistrzostwo Śląska Juniorów, a na początku 1965 roku wywalczyła 4. miejsce w Mistrzostwach Polski Juniorów w Łodzi (B. Ośliżło, R. Sitek, R. Szombierski). W latach 1967, 1968 zdobywała drużynowy puchar ROW. To jej wychowankami są: Bernard Ośliżło i Roman Sitek, wieloletni zawodnicy ekstraklasy w zespołach GKS Jastrzębie i Górnik Czerwionka. Obaj wywalczyli indywidualne Mistrzostwo Śląska, a w deblu czterokrotnie byli Mistrzami Śląska.

Bernard Ośliżło startuje w Mistrzostwach Polski weteranów, był wielokrotnie Mistrzem Polski w singlu i deblu. Obydwaj też po ukończeniu ligowej kariery wrócili do swojej Gwiazdy i pierwszy raz wywalczyli awans do II ligi (Nysa 1997). W sezonie 1997/98 drużyna GWIAZDY zajęła 8. miejsce w II lidze. W sezonie 1998/99 GWIAZDA Skrzyszów zajęła 2. miejsce w II lidze, będąc o krok od baraży o awans do I ligi. W kolejnym sezonie zostały obcięte finanse dla sekcji i drużyna wycofała się z rozgrywek w II lidze.

Drużyna grała w III lidze w skrzyszowskim składzie. Kolejny awans do II ligi nastąpił w sezonie 2001/2002 w roku jubileuszu 70-lecia GWIAZDY Skrzyszów. W sezonie 2002/2003 drużyna wywalczyła bardzo dobre 3. miejsce w II lidze, a w sezonie 2003/2004 zajęła w tych rozgrywkach 6. miejsce. Na skutek kolejnych zawirowań finansowych po raz kolejny wycofano z rozgrywek II ligi tenisistów stołowych ze Skrzyszowa.

Kolejny awans sekcji tenisa stołowego Gwiazdy Skrzyszów do II ligi nastąpił w sezonie 2019/2020, czyli po 15 latach gry zespołu ze Skrzyszowa w III lidze.

Historyczny awans wywalczyli następujący zawodnicy: Filip Jabłoński, Kamil Smółka, Bartosz Pustołka, Piotr Banach i Sebastian Juzek. Pierwszą rundę rozgrywek w II lidze drużyna Gwiazdy „Seger” Skrzyszów zakończyła na 9. miejscu (2 mecze wygrane, 2 remisy i 6 porażek). Do drużyny dołączył Grzegorz Libiszewski, który po pierwszej rundzie ma najlepszy dorobek punktowy. Mamy nadzieję, że druga runda będzie lepsza i zapewni kolejny rok występów w II lidze.

*B. Ośliżło*

Drużyna	Mecze	Punkty
1. LITS Meble Anders Żywiec	13	22
2. LZS BLYSS Kujakowice	10	20
3. UKTS Sokół Orzesze	12	17
4. MKS Płotbud Skarbak Tarnowskie Góry	12	17
5. LKS Pogórze	12	13
6. LZS Chespa Żywocice	11	11
7. KTS II Gliwice	12	10
8. AKS Mikołów	12	7
9. LKS Gwiazda Seger Skrzyszów	13	7
10. UKS Huragan Sosnowiec	12	6
11. UKS Dąbrowiak II Dąbrowa Górnicza	11	0

# IZBA PAMIĘCI W OK GOŁKOWICE



CZERPAĆ Z PRZESZŁOŚCI DLA PRZYSZŁOŚCI



# GMINA W CZORAJ I DZIŚ



Szkubaczki. Gołkowice, lata 40. XX wieku



Szkubaczki. Gołkowice, 2021 r.



Książkomat przy GBP w Godowie

## ZAPRASZAMY DO BIBLIOTEK

umawianie wizyt:

### Gminna Biblioteka Publiczna w Godowie

Poniedziałek 9.00 - 14.00  
Wtorek - Piątek 9.00 - 17.00

tel: 32 47 27 070, 729 411 087  
e-mail: kontakt@bibliotekagodow.pl

#### Filia nr 1 w Gołkowicach

Poniedziałek 11.00 - 18.00  
Środa 11.00 - 18.00

tel: 32 47 47 012  
e-mail: filia.golkowice@bibliotekagodow.pl

#### Filia nr 3 w Skrzeńsku

Wtorek 13.00 - 18.00  
Czwartek 13.00 - 18.00

tel: 32 72 28 807  
e-mail: filia.skrbensko@bibliotekagodow.pl

#### Filia nr 5 w Łaziskach

Wtorek 8.30 - 14.30  
Środa 12.00 - 18.00  
Piątek 12.00 - 18.00

tel: 32 47 65 686  
e-mail: filia.laziska@bibliotekagodow.pl

#### Filia nr 2 w Skrzyszowie

Poniedziałek 12.00 - 18.00  
Środa 12.00 - 18.00  
Piątek 12.00 - 18.00

tel: 32 47 26 369  
e-mail: filia.skrzyszow@bibliotekagodow.pl

#### Filia nr 4 w Krostoszowicach

Wtorek 11.00 - 17.30  
Czwartek 11.00 - 17.30

tel: 32 47 26 445  
e-mail: filia.krostoszowice@bibliotekagodow.pl

Prosimy o zwracanie książek w bibliotekach,  
w których zostały wypożyczone.



**KSIĄŻKOMAT**  
czynny całą dobę



regulamin biblioteka.godow.pl



## OPIEKA WYTCHNIENIOWA

dla członków rodzin lub opiekunów osób z niepełnosprawnością

### Co to ?

Bezpłatna forma wsparcia dla rodziców i opiekunów osób z niepełnosprawnością

Zapewnienie opieki nad osobą ze stwierdzoną niepełnosprawnością w sytuacji, gdy jej rodzic lub opiekun, z uwagi na jakiegoś zdarzenie losowe, konieczność odpoczynku czy załatwienia jakichś codziennych spraw, nie może tej opieki sprawować samodzielnie

Korzystanie z opieki wytchnieniowej nie wpływa na wysokość świadczenia pielęgnacyjnego oraz zasiłku opiekuńczego dla opiekunów osób z niepełnosprawnościami.

### DODATKOWO

oferujemy:  
- poradnictwo specjalistyczne psychologiczne terapeutyczne,  
- wsparcie w zakresie nauki pielęgnacji, rehabilitacji i dietetyki.

Wszystkie formy wsparcia są realizowane przez wykwalifikowanych specjalistów

### Dla kogo ?

Program kierowany jest do członków rodzin lub opiekunów sprawujących bezpośrednią opiekę nad:

- dziećmi do 16 r.ż. z orzeczeniem o niepełnosprawności oraz osobami niepełnosprawnymi po 16 r.ż. posiadającymi orzeczenie o znacznym stopniu niepełnosprawności

Ilość bezpłatnych godzin opieki wytchnieniowej dla 1 osoby:  
240 godzin w ciągu roku

Okres realizacji projektu:  
Do 31 grudnia 2021 r.

### Więcej informacji:

Centrum Integracji Społecznej w Godowie,  
ul. Celną 51, 44-341 Gołkowice;

tel. 575 300 928 e-mail: cisgodow@wp.pl

Z projektu mogą skorzystać mieszkańcy Gminy Godów i Gminy Gorzyce



# WIELKANOCNA PIĄTKA -DZIESIĄTKA

## BIEG CHARYTATYWNY dla 13-letniego Kacpra z Gołkowic

### 5 KWIETNIA 2021 ORLIK W KROSTOSZOWICACH

#### BIEGI DLA DZIECI MARSZ REKREACYJNY NORDIC WALKING

- \* 11:00 - biegi dla dzieci
- \* 12:00 - bieg i marsz na 5 km
- \* 13:00 - bieg i marsz na 10 km

Zgłoszenia do 31 marca na [www.biegiempozdrowie.pl](http://www.biegiempozdrowie.pl)

Dla każdego uczestnika pamiątkowy odlewany medal!